

Есть вопросы? Спрашивайте, мы проконсультируем!



Служба работы с клиентами

Часы работы: пн-пт 8–16
тел. 017 368 0152
asiakaspalvelu@jatekukko.fi
jatekukko.fi



Интернет-сервис Omakukko
работает круглые сутки
jatekukko.fi/omakukko



facebook.com/jatekukko



jatekukko



jatekukko
#jatekukko
#kukkonakiertotaloudessa



Jäteukukko Oy

Помощь при трудностях с сортировкой мусора: **jatekukko.fi/lajittelu**
Поиск ближайшего пункта сортировки отходов: **kierrätys.info**

Jäteukukko
Süstiä!

ОБНОВЛЕНО В ФЕВРАЛЕ 2019 ГОДА

ОТДЕЛЯЙТЕ ОПАСНЫЕ ОТХОДЫ ПРИ СОРТИРОВКЕ

Опасные ОТХОДЫ

Опасные отходы содержат вещества, которые уже в малых количествах вредны или опасны для человека и окружающей среды.

Утилизация и безопасная переработка опасных отходов требует их обязательного отделения при сортировке от прочего мусора и вывоза в пункты приёма опасных отходов.

Вывозите опасные отходы в пункты сбора опасных отходов, где их приём у частных лиц осуществляется бесплатно.

УМЕЙТЕ РАСПОЗНАВАТЬ СИМВОЛЫ ОПАСНОСТИ

Следующие знаки на упаковке предупреждают о том, что изделие – опасный отход. Символы опасности не всегда проставляются на изделиях с содержанием вредных веществ, поэтому важно научиться распознавать их. Проявляйте бдительность!



яд



огнеопасно



опасно для здоровья



опасно для окружающей среды



газ под давлением



окислитель



едкое



токсично



зривоопасно

ИЗ БИООТХОДОВ – ПОЧВОУЛУЧШИТЕЛЬ И ЭНЕРГИЯ

Из компоста получается хороший почвоулучшитель для сада. Биологические отходы проходят сортировку и компостируются промышленными методами в центрах по переработке отходов или перерабатываются на заводах по производству биогаза, из которого производится тепло для нужд центрального отопления, а также электроэнергия и топливо. Остатки переработки идут на получение удобрений.

ПРОДУКЦИЯ ИЗ ВТОРСЫРЬЯ

После тщательной сортировки вторсырьё, пригодное для переработки, идёт на производство новой продукции. Так, макулатура перерабатывается в бумагу для справочников и газет, из картона производится гофрированный и упаковочный картон, из стекла – новая стеклотара, из металлических отходов – жестяные упаковки и другая металлопродукция. Пластик перерабатывается в пластиковые мешки для мусора и полиэтиленовые пакеты, а также в фасонные пластиковые изделия для разных целей применения. Дополнительная информация о сортировке и утилизации упаковочного мусора – на сайте **rinkiin.fi**.

ЭНЕРГИЯ ИЗ МУСОРА

Мусор, не пригодный для вторсырья, утилизируется на эко-электростанции Riikinvöima и других электростанциях. Из него производится электричество и тепло для системы муниципального центрального отопления.



Всё начинается с вас!

РУКОВОДСТВО ПО СОРТИРОВКЕ

БЫТОВОГО МУСОРА

Спасибо за то, что сортируете мусор!

КАКИЕ ТИПЫ ОТХОДОВ ПОДЛЕЖАТ СОРТИРОВКЕ?

В БАКИ ДЛЯ СОРТИРОВАННОГО МУСОРА У ДОМА ИЛИ ПУНКТЫ СБОРА ОТХОДОВ

Ближайший пункт сбора отходов можно найти здесь:
www.kierrätys.info

МАКУЛАТУРА | PAPERI

- газеты и журналы
- рекламные материалы
- конверты
- бумага, распечатанная на принтере или ксероксе
- книги, справочники

Разобрать бумагу для сбора.
Нет необходимости удалять скобы или скрепки.



КАРТОН | KARTONKIPAKKAUKSET

- картонные упаковки из-под молока и сока
- упаковки из-под печенья, муки, коробки из-под пиццы
- упаковочный картон из-под напитков
- картонные коробки

Грязные упаковки выбрасывать в бак для смешанного мусора.



СТЕКЛОТАРА | LASIPAKKAUKSET

- стеклянные банки
- стеклянные бутылки без залога

Сдавать только пустую и чистую стеклотару. Пробки и крышки следует удалить. Этикетки и жестяные ободки у горлышка удалять не обязательно.

Экспортируйте другое стекло на сортировочную станцию.



ТЕКСТИЛЬ | TEKSTIILIT

- одежда
- обувь
- домашний текстиль

В бак для текстиля – только неиспорченный и чистый текстиль (без дыр, пятен) в пластиковом пакете, закрытом скотчем. Испорченный и грязный текстиль следует выбрасывать в бак для смешанного мусора.



МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ И ЖЕСТЯНЫЕ ОТХОДЫ | METALLI

- жестяные банки, пробки и крышки
- алюминиевая фольга
- жестяные банки из-под уличных свечей
- очищенные от краски и сухие банки из-под краски
- прочие металлические изделия

Только чистые и пустые упаковки. Крупный металлолом следует вывозить в пункт сортировки отходов.



ПЛАСТИК И ПОЛИЭТИЛЕН | MUOVIPAKKAUKSET

- родуктовые пластиковые упаковки, напр. из-под йогурта, мясных нарезок, сыра
- Пластиковые бутылки и упаковки из под моющих средств и шампуней
- Пластиковые бутылки, баки, канистры и банки
- Пластиковые мешки, пакеты и полиэтилен

Только чистый и сухой пластик и полиэтилен. Грязные упаковки следует выбрасывать в бак для смешанного мусора.



Доп. информация о сортировке различных типов упаковок: www.rinkiin.fi

ПОМЕЩАТЬ В КОМПОСТНЫЙ ЯЩИК ИЛИ БАК ДЛЯ БИООТХОДОВ ДОМА

БИООТХОДЫ | BIOJÄTE

- пищевые отходы
- очистки овощей и фруктов
- кофе, чай листовой или в пакетиках
- бумажные полотенца, салфетки
- землю для цветов, комнатные растения

Излишнюю жидкость следует удалить. Перед выбрасыванием биоотходы поместить в кулёк из макулатуры или биоразлагаемый пакет.



ВЫБРАСЫВАТЬ В БАК ДЛЯ СМЕШАННОГО МУСОРА ЭНЕРГИЯ ИЗ СМЕШАННОГО МУСОРА | SEKAJÄTE ENERGIASTA

- Пластик, полиэтилен и полистирол
- Грязный картон, грязная макулатура и пластиковые упаковки
- Обёрточная, подарочная бумага
- Средства личной гигиены
- Испорченная одежда и обувь
- Домашний текстиль
- Пакеты для пылесосов и прочий мусор после уборки
- Окурки, пепел, зола
- Жевательная резинка
- Наполнители для туалетов домашних животных
- Опилки и прочий древесный малогабаритный мусор

Смешанный мусор перерабатывается в энергию на эко-электростанциях.

В ПУНКТ ПРИЁМА МУСОРА РІККУКУККО ВЫВОЗЯТСЯ

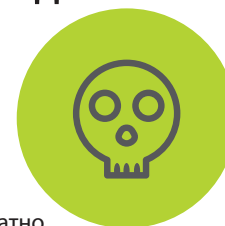
- матрасы и сломанная мебель
- листовое стекло, зеркала
- древесный мусор
- металлические и жестяные отходы
- пропитанная древесина
- гипсовые панели
- пластик, полиэтилен и полистирол
- стекловата
- бетон, кирпич, фарфор
- опасные отходы и электроприборы

Узнать часы работы jatekukko.fi/lajitteluasemat.

ПРАВИЛЬНО СОРТИРУЙТЕ ОТХОДЫ И СДАВАЙТЕ НА ПЕРЕРАБОТКУ

ОПАСНЫЕ ОТХОДЫ

В пункт сортировки отходов Pikkukukko или в грузовой мусоровоз для опасных отходов, приём у частных лиц осуществляется бесплатно.



- Невысохшая краска, клей, лак, а также аэрозоли от них
- Растворители и разбавители, напр. скипидар, ацетон
- Олово и свинец, используемые для гадания
- Автомобильные и прочие аккумуляторы
- Отработанное масло, масляные отходы (напр. промасленная ветошь) и масляные фильтры
- Пестициды и прочие средства обработки растений, а также упаковки от них
- Вещества для обработки и пропитки древесины
- Ядовитые и дезинфицирующие вещества

БАТАРЕЙКИ И МАЛОГАБАРИТНЫЕ АККУМУЛЯТОРЫ

Приём у частных лиц осуществляется в точках **продажи бесплатно**



- полюсы батареек
- заклеить скотчем
- протёкшие батарейки/аккумуляторы упаковать в пакет

ЭЛЕКТРОПРИБОРЫ И БЫТОВАЯ ТЕХНИКА

При покупке электроприборов и бытовой техники вывозите старую в пункты приёма при магазинах бытовой техники, или в пункт сортировки отходов, а также в другие сертифицированные пункты приёма, в которых приём у частных лиц **производится бесплатно**.

- Любые электроприборы и бытовая техника, работающая от сети электропитания, аккумуляторов или батарей
- Холодильники, морозильные камеры
- Телевизоры, компьютеры
- Пылесосы, кофеварки, телефоны, радиоприёмники
- Люминесцентные, энергосберегающие, светодиодные (LED) лампы

МЕДИЦИНСКИЕ ОТХОДЫ

Приём у частных лиц осуществляется в **аптеках бесплатно**

- Таблетки в оригинальной упаковке, или упакованными в прозрачный полиэтиленовый пакет
- Отдельно в оригинальных упаковках: препараты с содержанием йода, брома или цитостатики
- Жидкие препараты, мази и спреи – в оригинальных упаковках
- Ртутные термометры – в герметичной упаковке
- Игры и шприцы – в упаковке

Опасные
ОТХОДЫ